

**STRATEGICKÝ AKČNÍ PLÁN  
PRO IMPLEMENTACI PROTOKOLU  
O TRVALE UDRŽITELNÉM LESNÍM HOSPODÁŘSTVÍ (BRATISLAVA 2011)  
K RÁMCOVÉ DOHODĚ O OCHRANĚ  
A TRVALE UDRŽITELNÉM ROZVOJI  
KARPAT  
(KIEV 2003)**

**CÍL 1**

Implementace postupů a strategií kladoucích si za cíl trvale udržitelné obhospodařování lesů a začlenění jeho cílů do plánů dalších sektorů

**CÍL 2**

Spolupráce na subnárodní úrovni

**CÍL 3**

Mezinárodní spolupráce

**CÍL 4**

Udržování a rozšiřování lesního krytu

**CÍL 5**

Zajištění produkčních funkcí lesů a jejich úloha při rozvoji venkova

**CÍL 6**

Obhospodařování lesů v chráněných územích, identifikace a ochrana přirozených lesů a zejména pralesů

**CÍL 7**

Zlepšování ochranných funkcí lesa

**CÍL 8**

Podpora lesnictví blízkého přírodě

**CÍL 9**

Zlepšování lesní dopravní infrastruktury horských lesů

**CÍL 10**

Propojování potřeb lesnictví, zvěře žijící ve volné přírodě a ekologické sítě

**CÍL 11**

Lesnictví a změna klimatu

**CÍL 12**

Celospolečenské funkce lesů

**CÍL 13**

Rozvoj kompatibilních monitorovacích systémů a společného informačního systému

**CÍL 14**

Koordinovaný vědecký výzkum a výměna informací

**CÍL 15**

Společné programy a projekty

**CÍL 16**

Finanční opatření

**CÍL 17**

Vzdělávání, osvěta a informovanost veřejnosti

**CÍL 18**

Efektivita zajišťující implementaci Strategického Akčního Plánu

**Seznam akronymů a zkratk**

**Související dokumenty a webové linky**

Na základě článku 20, odst. 1<sup>1</sup> a 4<sup>2</sup> Protokolu o trvale udržitelném obhospodařování lesů (dále jen „Protokol“) k Rámcové konvenci o ochraně a trvale udržitelném rozvoji Karpat (dále jen „Konvence“), přijaté Konferencí Stran k této Konvenci v Bratislavě 27. května 2011;

Byl přivítán cíl Pracovní skupiny pro Trvale udržitelný rozvoj lesního hospodářství podpořit Strany Karpatské Konvence v jejich spolupráci na implementaci Protokolu a v poskytování vstupů založených na jejich oblastech odbornosti a zkušeností pro formulaci pokynů k následujícím tématům;

S připomínkou Ministerské deklarace Třetího zasedání Konference Stran k této Konvenci<sup>3</sup> a na základě Rozhodnutí COP3/4 o Trvale udržitelném zemědělství, rozvoji venkova a lesnictví, zejména pak odstavců 2<sup>4</sup>, 3<sup>5</sup> a 6<sup>6</sup>;

A následování pravomocí vyplývajících z pověření pro Realizační výbor Karpatské Konvence, schválených Úřadem (Bureau) a Konferencí Stran k této Konvenci jejím Rozhodnutím COP2/13 o Pracovním programu a rozpočtu Karpatské Konvence odstavec 5<sup>7</sup>;

S mandátem pro výše uvedené pravomoci, písmeno e)<sup>8</sup> k výkonu funkce pro zohledňování, vyvíjení a doporučování strategií za účelem dosažení cílů této Konvence a za účelem realizace opatření uvedených v Protokolu

Realizační výbor Karpatské konvence doporučuje následující Strategický akční plán pro chválení Úřadem (Bureau) a pro přijetí Čtvrtým zasedáním Konference Stran k této Konvenci v následujícím znění:

Během následujících 12 let podniknou Strany následující akce:

<sup>1</sup> "Každá Strana podnikne nezbytná právní a administrativní opatření pro zajištění implementace ustanovení tohoto Protokolu".

<sup>2</sup> „Strany vytvoří a přijmou Strategický akční plán zaměřený na implementaci tohoto Protokolu.“

<sup>3</sup> „*Přivítejte* přijetí a podepsání těchto Protokolů o trvale udržitelném obhospodařování lesů a trvale udržitelném cestovním ruchu, a zasazujte se o jejich včasnou ratifikaci v souladu s národními postupy a implementaci ve spolupráci, mimo jiné s FAO, UNFF, UNWTO, Forest Europe Process a dalšími mezivládními a nevládními organizacemi, subjekty a procesy“.

<sup>4</sup> Rozhodnutím COP3/4, odstavec 2 „*se přijímá* Protokol o trvale udržitelném obhospodařování lesů k Rámcové konvenci o ochraně a trvale udržitelném rozvoji Karpat“.

<sup>5</sup> Rozhodnutím COP3/4 odstavec 3 „*se přijímají* revidované kompetence Pracovní skupiny pro Trvale udržitelné obhospodařování lesů“.

<sup>6</sup> Rozhodnutím COP3/4 odstavec 6 „*se žádá* prozatímní Sekretariát, aby koordinoval přípravu Strategického akčního plánu pro implementaci Protokolu o trvale udržitelném obhospodařování lesů, přičemž vezme v úvahu práci již vykonanou pod záštitou Pracovní skupiny“.

<sup>7</sup> Rozhodnutím COP2/13 odstavec 5 „*schvaluje* tato Konference Stran kompetence Realizačního Výboru Karpatské konvence, jak byla odsouhlasena Úřadem (Bureau) a připojena k současnému rozhodnutí (Annex I)“.

<sup>8</sup> Pravomoci vyplývající z pověření Realizačního výboru Karpatské konvence: „Za využití služeb Sekretariátu, bude Výbor provádět následující funkce: e) Zohledňovat, rozvíjet a doporučovat nové a další Protokoly, strategie či jiná opatření a doporučení za účelem dosažení cílů Dohody.“

## **CÍL 1 - Implementace postupů, případně strategií kladoucích si za cíl trvale udržitelné obhospodařování lesů a začlenění jeho cílů do plánů dalších sektorů**

Na základě Článků 1, 2, 3 a 6 Protokolu podniknou Strany následující akce:

**Akce 1.1.** Posoudí, vytvoří a přijmou, případně zaktualizují, a budou realizovat své národní postupy, případně strategie kladoucí si za cíl podporu trvale udržitelného obhospodařování a ochranu karpatských lesů na území svých států za účelem přinést prospěch současným i příštím generacím.

### Očekávaný výsledek

- a) *Vytvoření, případně aktualizování a realizace výše uvedených postupů, případně strategií.*

**Akce 1.2.** Informovat o cílech a opatřeních Protokolu příslušné národní orgány odpovědné za vytváření politiky jiných sektorů či na něm zúčastněné, které by mohly ovlivnit trvale udržitelný rozvoj a ochranu lesů v Karpatech a usnadnit vnitrostátní konzultace, aby se zajistilo, že cíle Protokolu jsou v jejich celostátních postupech brány v úvahu řádným způsobem. Zvláště důležité je, aby byly začleněny do cílů ochrany biodiverzity, ochrany půd, rozvoje venkova, obhospodařování vod a povodí, změny klimatu, cestovního ruchu, průmyslu a energetiky, kulturního dědictví i tradičního zachování znalostí, územního plánování, dopravy a infrastruktury.

### Očekávané výsledky

- a) *Příslušné cíle Protokolu budou začleněny do příslušných národních politik;*
- b) *Témata relevantní pro Protokol budou na periodickém základě zvažována národními vládními úřady odpovědnými za dozorování Protokolu;*
- c) *Uskutečňovat se budou pravidelné kontakty s příslušnými národními orgány a zajišťována bude aktualizace jejich činností.*

**Akce 1.3.** Povzbuzovat konzultace, koordinaci a spolupráci mezi světovými a národními institucemi, místními úřady a dotčenými zainteresovanými stranami každé ze Stran, aby se zapojily do vytváření a realizace národních postupů a strategií, jakož i do výsledných opatření, která by mohla ovlivnit trvale udržitelné obhospodařování lesů a jejich ochranu v Karpatech.

### Očekávané výsledky

- a) *Témata relevantní pro Protokol budou zahrnuta do programu konzultačních schůzek;*
- b) *Spolupráce mezi všemi zainteresovanými stranami, týkající se trvale udržitelného obhospodařování lesů a jejich ochrany v Karpatech bude posílena.*

## **CÍL 2 - Spolupráce na subnárodní úrovni**

Na základě Článků 1, 4 a 26 Protokolu podniknou Strany následující akce:

**Akce 2.1.** V rámci stávajícího institucionálního rámce budou definovat nejlepší úroveň koordinace a spolupráce mezi národními institucemi, regionálními a místními úřady a obcemi a podněcovat sdílenou odpovědnost v procesu implementace Protokolu, např. s využitím sektorových, regionálních a místních instrumentů a programů EU.

**Akce 2.1.** Podniknou opatření na podporu zainteresovanosti a účasti regionálních a místních úřadů, obcí a dalších zainteresovaných stran na implementaci Protokolu.

**Akce 2.3.** Podniknou činnosti za účelem zlepšení zapojení obcí, vlastníků lesa a lesních hospodářů v různých fázích přípravy a realizace národních plánů a opatření.

#### Očekávané výsledky

- a) *Realizace aktivit zaměřených na zlepšení zapojení obcí, vlastníků lesa a lesních hospodářů v různých fázích přípravy a realizace národních plánů a opatření;*
- b) *Vytvoření iniciativ zaměřených na zvyšování povědomí zainteresovaných stran o důležitosti trvale udržitelného obhospodařování lesů.*

### **CÍL 3 – Mezinárodní spolupráce**

Na základě Článků 2, 5 a 16 Protokolu podniknou Strany následující akce:

**Akce 3.1.** Podniknou aktivní přeshraniční spolupráci za účelem lepší a další realizace cílů Protokolu, např. při prosazování lesních hospodářských plánů a ochraně lesa.

#### Očekávané výsledky

- a) *Bude zajištěna aktivní výměna příslušných informací s dalšími Stranami;*
- b) *Zajištěna a podporována bude spolupráce při obhospodařování lesů včetně přírodě blízkých lesů v chráněných oblastech;*
- c) *Přijata budou opatření zaměřená na udělení právního ochranného statutu přeshraničním chráněným územím.*

**Akce 3.2.** Budou napomáhat spolupráci mezi regionálními a místními úřady na mezinárodní úrovni, aby se tyto zapojily a umožnila se jejich snadná účast. Implementována budou opatření zaměřená na hledání řešení společných problémů na co nejvhodnější úrovni.

#### Očekávané výsledky

- a) *Vybudování nových kooperačních vztahů mezi regionálními a místními úřady, a společné zlepšování vztahů stávajících, pokud je nutné;*
- b) *Identifikace externího financování a příprava návrhu společných projektů.*

**Akce 3.3.** Podněcovat a podporovat aktivní spolupráci mezi příslušnými mezinárodními orgány odpovědnými za vytváření či revizi jiných regionálních či globálních sektorových plánů a strategií či na nich zúčastněných, např. EU makroregionální Strategie pro Regiony Dunaje (EUSDR) a Černého moře (EUSBSR), které mohou mít vliv na trvale udržitelné obhospodařování lesů

v Karpatech a jejich ochranu, aby se zajistilo, že cíle Protokolu jsou v regionálních i globálních plánech náležitě zohledňovány.

#### Očekávané výsledky

- a) *Spolupráce a výměna informací o postupech a plánech Stran v souvislosti s ekologickými sítěmi, cíli lesního hospodářství i zajišťovanými a podporovanými opatřeními;*
- b) *Pravidelné kontakty s příslušnými mezinárodními orgány a zajišťování nových údajů o jejich aktivitách;*
- c) *Zajištění účasti minimálně jednoho karpatského představitele na příslušných mezinárodních konferencích/setkáních a zapojení příslušných mezinárodních orgánů na konferencích/setkáních organizovaných v rámci Konvence;*
- d) *Rozvíjení dalších kontaktů s institucemi a orgány Evropské unie;*
- e) *Doplnit cíle Protokolu a přiměřeným způsobem je začleňovat do EU a dalších relevantních fondů, které jsou k dispozici mimo jiné pro rozvoj venkova, biodiverzitu, regionální rozvoj, změnu klimatu;*
- f) *V průběhu vytváření Právně závazné Smlouvy o Lesích v Evropě a jakýchkoli jiných dokumentů právně závazných pro příslušný region zohledňovat ustanovení Protokolu*

**Akce 3.4.** Vytvářet Dohody o partnerství mezi správami chráněných oblastí Stran, zejména mezi přeshraničními chráněnými územími anebo chráněnými územími v příhraničních regionech.

#### Očekávané výsledky:

- a) *Lepší koordinace pro implementaci správných hospodářských opatření v chráněných oblastech*
- b) *Management a monitoring v oblastech označených jako ekologické sítě za účelem podpoření kontinuity a konektivity.*

### **CÍL 4 - Udržování a rozšiřování lesního krytu**

Na základě Článků 1 a 8 Protokolu podniknou Strany následující akce:

**Akce 4.1.** Podniknou opatření pro udržení stávající lesnatosti prostřednictvím trvale udržitelného obhospodařování lesů a územního (prostorového) plánování.

#### Očekávané výsledky

- a) *Stávající stupeň zalesnění bude zachován na úrovni roku 2010 (poslední FRA) anebo bude zvýšen;*
- b) *Zajištěna bude výměna informací a nejlepších osvědčených postupů k opatřením přijatým za účelem zachování současného lesního pokryvu a prevenci odlesňování.*

**Akce 4.2.** V případě potřeby činit opatření pro rozšiřování lesního pokryvu při současném zohlednění vysokého ekologického významu biotopů systému Natura 2000 a dalších cílů Karpatské konvence a jejích Protokolů.

#### Očekávané výsledky

- a) *Identifikovány budou plochy národních území, které je třeba zalesnit;*
- b) *V případě potřeby budou vytvářena a realizována opatření na rozšiřování lesů, a to hlavně s využitím domácích druhů dřevin;*
- c) *Zajišťovány budou konzultace a výměna informací mezi zainteresovanými stranami o vhodných opatřeních zaměřených na zvýšení lesnatosti;*
- d) *Zajišťována bude výměna informací o rozšiřování lesního pokryvu v karpatském regionu včetně informací o nejlepších osvědčených postupech a pěstebních opatřeních.*

## **CÍL 5 - Zajištění produkčních funkcí lesů a jejich úloha při rozvoji venkova**

Na základě Článků 1 a 9 Protokolu podniknou Strany následující akce:

**Akce 5.1.** Budou vytvářet a realizovat opatření zaměřená na zajištění produkčních funkcí lesa a rozšiřovat jejich úlohu při rozvoji venkova prostřednictvím vhodných koncepcí přizpůsobených struktuře vlastníků a rozumnému využívání dřeva.

### Očekávané výsledky

- a) *V rámci národních území budou definovány a respektovány lesní pozemky a práva na jejich obhospodařování;*
- b) *Identifikovány budou venkovské oblasti a dotčení vlastníci lesů;*
- c) *Jasně budou stanoveny zdroje živobytí venkovského obyvatelstva;*
- d) *Definováni budou majitelé lesní půdy a očekávání uživatelů o zajišťování produkčních funkcí lesa;*
- e) *V hlavních rysech budou stanoveny jednotlivé způsoby využívání dřeva v různých místních průmyslových oborech;*
- f) *Podporován bude příspěvek lesního hospodářství a rozumného využívání dřeva k zelené ekonomice;*
- g) *Povedou se konzultace se zainteresovanými stranami a místními komunitami o příležitostech či omezeních produkčních funkcí lesa;*
- h) *Praktikováno bude rozumné využívání dřeva a ostatních produktů lesa v souladu s příslušnými normativními dokumenty o trvale udržitelném obhospodařování lesů v Karpatech;*
- i) *Podněcovány a zajišťovány budou zdroje příjmů prostřednictvím zvýšení přidané hodnoty lesních zdrojů;*
- j) *V souladu s národní legislativou bude poskytována mezinárodní podpora vlastníků lesů a lesním hospodářům i jejich asociacím.*

**Akce 5.2.** Budou identifikovat prostředky na podporu soukromých vlastníků lesa a jejich asociací, aby bylo možno zajistit trvale udržitelné obhospodařování lesů.

### Očekávané výsledky

- a) *Zjišťovány budou možnosti mezinárodní i národní podpory vlastníků lesa, lesních hospodářů a jejich asociací;*
- b) *Podle potřeby budou vytvářena a realizována opatření na snižování možných problémů souvisejících s roztržitostí lesní půdy, také prostřednictvím spojování lesních pozemků, případně jejich obhospodařování.*

**Akce 5.3.** Budou bojovat proti ilegální těžbě dřeva a souvisejícímu obchodování s dřevem, jakož i o jejich prevenci, prosazováním lesního zákona a dalších uplatnitelných zákonů.

Očekávané výsledky

- a) *Implementace přístupů pro zajištění boje proti ilegální těžbě dřeva a souvisejícímu obchodování s dřevem;*
- b) *Zajištění trvale udržitelné nabídky dřeva.*

**Akce 5.4.** Budou prosazovat trvale udržitelný sběr a tržní prodej ostatních produktů lesa.

Očekávané výsledky

- a) *V karpatském regionu budou definovány ostatní produkty lesa a způsoby jejich trvale udržitelného využívání;*
- b) *Vytvářena a implementována budou opatření k propagaci ostatních produktů lesa;*
- c) *Posouzen a přizpůsobenými strategiemi chráněn bude statut trvale udržitelného sběru a tržního prodeje ostatních lesních produktů.*

**Akce 5.5.** Podle potřeby budou rozvíjet a rozšiřovat využívání systémů plateb za ekosystémové služby.

Očekávané výsledky

- a) *Vytvářena budou schémata plateb za ekosystémové služby lesa v Karpatech, včetně vytvoření legislativního rámce tam, kde je to třeba;*
- b) *Tam, kde je to zapotřebí, bude podporováno a rozšiřováno využívání schémat plateb za ekosystémové služby;*
- c) *Podniknuta budou opatření pro identifikaci služeb lesních ekosystémů v karpatském regionu.*

## **CÍL 6 - Obhospodařování lesů v chráněných územích, identifikace a ochrana přirozených lesů a zejména pralesů**

Na základě Článků 1, 10 a 11 Protokolu podniknou Strany následující akce:

**Akce 6.1.** Podniknou opatření pro identifikaci a ochranu přirozených lesů, a zejména pralesů, prostřednictvím zřízení národních/přeshraničních chráněných oblastí o dostatečné velikosti i počtu, případně jiných specifických ochranných opatření.

Očekávané výsledky

- a) *Budou sjednocena kritéria a ukazatele pro identifikaci přirozených lesů a pralesů;*
- b) *Prováděny budou práce na sestavení, analyzování a aktualizaci vědeckých údajů, národních inventarizací a map přirozených lesů a zejména pralesů; údaje o inventarizaci pralesů na základě formátu odsouhlaseném Stranami budou zahrnuty do společného informačního systému Karpatské konvence;*
- c) *Pralesy budou chráněny prostřednictvím zřízení národních/přeshraničních chráněných oblastí, případně dalšími specifickými ochrannými opatřeními;*



- d) *V případě nutnosti přijmou Strany společně odsouhlasenou definici dostatečně velkých ploch;*
- e) *Do chráněných oblastí budou zahrnuty dostatečně velké plochy všech typů identifikovaných přirozených lesů z karpatského regionu;*
- f) *Usnadňováno bude zlepšení spolupráce mezi správami odpovědnými za obhospodařování lesů v chráněných oblastech Karpat.*

**Akce 6.2.** Podniknou opatření zaměřená na zachování genetických zdrojů přirozených lesů v regionu Karpat.

Očekávané výsledky

- a) *Pořízeny budou podrobné seznamy cenných genetických zdrojů rozpoznatelných v každém území;*
- b) *Realizovány budou plány na uchování genetických zdrojů přirozených lesů a podporovány budou související aktivity;*
- c) *Vytvářena a realizována budou opatření k trvale udržitelnému využívání a uchování genetických zdrojů.*

**Akce 6.3.** Tam, kde je to vhodné, budou přijata opatření pro náhradu nákladů či ekonomických ztrát vyplývajících z opatření zaměřených na ochranu přirozených lesů a zejména pralesů.

Očekávané výsledky

- a) *Při vytváření náhradových schémat budou podle potřeby probírány konkrétní implikace vyplývající z opatření na ochranu přirozených lesů a pralesů;*
- b) *Kde je to vhodné, budou vypočítány a definovány náklady či ekonomické ztráty způsobené ochranou přirozených lesů a zejména pralesů; vytvářena budou specifická opatření na jejich kompenzaci.*

**Akce 6.4.** Zajistit koherenci mezi plány péče v chráněných oblastech a lesními hospodářskými plány v lesních chráněných oblastech karpatského regionu.

Očekávané výsledky

- c) *Dosažení a implementace harmonizovaných plánů péče v chráněných oblastech, včetně správné pásmovitosti podle potřeb ochrany lesa pro všechna chráněná území v karpatském regionu;*
- d) *Zvýšená spolupráce v lesním hospodářství mezi členy Karpatské sítě chráněných oblastí (CNPA);*
- e) *Podpora zlepšování spolupráce mezi správami odpovědnými za chráněné oblasti v Karpatech;*
- f) *Identifikace finančních programů na podávání návrhů projektů a podle potřeby příprava návrhů projektů zaměřených na zlepšování obhospodařování lesů v těchto chráněných oblastech.*

**Akce 6.5.** Budou v rámci svých národních teritorií realizovat opatření s cílem zajistit dlouhodobé zachování či udržování, ochranu, obnovu a trvale udržitelné využívání přirozených lesů.

Očekávané výsledky

- a) *Identifikována a posouzena budou současná i potenciální budoucí ohrožení ochranného statutu přirozených lesů v rámci národního území každé Strany;*
- b) *V případě potřeby budou vypracovány pokyny pro speciální ochranná opatření s cílem zajistit dlouhodobé zachování, ochranu, udržování, obnovu a trvale udržitelné využívání všech typů ohrožených lesů;*
- c) *Předvídaný budou aktivity, které budou zařazovány na program setkání společných sítí odborníků, jako je např. Pracovní skupina Karpatské konvence pro trvale udržitelné hospodaření v lesích.*

## **CÍL 7 - Zlepšování ochranných funkcí lesa**

Na základě Článků 1, 11, 12 a 16 Protokolu podniknou Strany následující akce:

**Akce 7.1.** Přijmou opatření ke zlepšení ochranných funkcí lesa obecně, jako např. lepší prevence povodní, půdní eroze, sesuvů půdy, lavin a skalního říčení a budou podporovat příslušné metody hospodaření v lesích, aby se zvýšila stabilita a odolnost vůči přírodním i antropogenním disturbancím.

### Očekávané výsledky

- a) *Sdíleny budou zkušenosti o opatřeních zaměřených na zlepšování ochranných funkcí lesa;*
- b) *Pro karpatský region budou přijata opatření zaměřená na zlepšování ochranných funkcí lesa;*
- c) *Zlepšována bude kapacita lesních ekosystémů pro plnění ochranných funkcí, např. ochranu půdy, lepší vodní zdroje, prevence půdní eroze, sesuvů půdy, příválů a povodní i ochrany biologické diverzity.*

## **CÍL 8 - Podpora přírodě blízkého lesnictví**

Na základě Článků 1, 11 a 13 Protokolu podniknou Strany následující akce:

**Akce 8.1.** Budou podporovat přírodě blízké lesnictví.

### Očekávané výsledky

- a) *Připraveny budou programy pro uchování a opětovnou introdukci domácích druhů dřevin v jejich přirozených ekosystémech;*
- b) *V souvislosti s přírodě blízkým lesnictvím budou mezi karpatskými státy sdíleny zkušenosti o nejlepších osvědčených postupech;*
- c) *Rozšiřovat se budou plochy, na nichž se uplatňuje přírodě blízké lesnictví.*

## **CÍL 9 - Zlepšování lesní dopravní infrastruktury horských lesů**

Na základě Článků 1, 3, 9, 14 a 15 Protokolu podniknou Strany následující akce:

**Akce 9.1.** Přijmou opatření na výstavbu nových lesních cest v horských lesích, tam kde je to nutné, a ke zlepšení technického stavu cest stávajících.

### Očekávané výsledky:

- a) *Otázky výstavby lesních cest budou zahrnuty do Národního Lesnického Programu či do jiného národního strategického dokumentu;*
- b) *Mohou být vytvářeny a přijaty na národní úrovni normativní dokumenty na regulaci parametrů cest v horských lesích;*
- c) *Mohou být vytvářeny a přijaty na národní úrovni pokyny pro plánování lesních dopravních sítí v horských lesích;*
- d) *Sdíleny budou zkušenosti o optimalizaci sítě lesních cest.*

**Akce 9.2.** Přijmou opatření na zlepšení způsobů primárního transportu dřeva.

Očekávané výsledky:

- a) *Sdíleny budou zkušenosti a sestavovány budou projekty na podporu využívání efektivních metod primárního transportu dříví;*
- b) *Zvýšena bude optimalizace lanovkových systémů;*
- c) *Sdíleny budou zkušenosti o optimalizaci sítě způsobů primárního transportu dříví.*

## **CÍL 10 - Propojování potřeb lesnictví, zvěře žijící ve volné přírodě a ekologické sítě**

Na základě Článku 16 Protokolu podniknou Strany následující akci:

**Akce 10.1.** Budou vytvářet a realizovat trvale udržitelné metody pro harmonizaci obhospodařování lesů a péče o zvěř žijící ve volné přírodě v karpatském regionu.

Očekávané výsledky

- a) *Posilována bude přeshraniční spolupráce zaměřená na péči o zvěř žijící ve volné přírodě;*
- b) *Vytvářena a přijímána budou společná opatření v příhraničních regionech;*
- c) *Regulována bude velikost populace spárkaté zvěře;*
- d) *Při trvale udržitelném obhospodařování lesů budou zohledňovány nároky na péči o zvěř žijící ve volné přírodě.*

## **CÍL 11 - Lesnictví a změna klimatu**

Na základě Článků 1 a 14 Protokolu podniknou Strany následující akce:

**Akce 11.1.** Přijmou opatření, plány, případně strategie pro zvýšení úlohy odvětví založených na lesnictví a lesnictví samotného na zmírnění klimatické změny. Zvláštní pozornost budou věnovat hledání správné rovnováhy mezi stoupajícími zásobami uhlíku v ekosystémech, podporovat budou využívání obnovitelné energie ze dřeva a rozumné využívání dřevních produktů jako náhrady surovin z neobnovitelných zdrojů.

Očekávané výsledky

- a) *Zvýšení rozumného využívání dřeva a osvědčených postupů (best practices);*
- b) *Sdílení zkušeností o posilování úlohy lesnictví a lesního průmyslu při zmírňování změny klimatu.*

**Akce 11.2.** Zohlední vlivy klimatické změny a kvůli ní zvýšenou zranitelnost lesů vůči požárům a jiným extrémním vlivům uplatňováním adaptačních plánů a opatření zaměřených na zvyšování stability a odolnosti karpatských lesů.

Očekávané výsledky

- a) *Vytváření, případně aktualizace a další implementace strategií, případně plánů na přizpůsobení lesů klimatické změně.*

## **CÍL 12 – Celospolečenské funkce lesů**

Na základě Článků 1 a 15 Protokolu podniknou Strany následující akce:

**Akce 12.1.** V rámci stávajícího institucionálního rámce sestrojí účinné nástroje pro zvýšení koordinace a spolupráce mezi lesnickými institucemi s regionálními i místními úřady, týkající se hospodaření v lesích, se zapojením dalších místních zainteresovaných stran, zaměřené mezi jiným na zlepšování celospolečenských funkcí lesa, a zejména se týkající vytváření pracovních míst a zvyšování zaměstnanosti v regionu, zlepšování pracovních podmínek při provádění lesnických činností, zachování kulturního dědictví a lepší poskytování rekreačních služeb v lesích.

Očekávané výsledky

- a) *Zlepšení spolupráce mezi lesnickými institucemi, regionálními a místními úřady zabývajícími se hospodařením v lesích, zaměřené mezi jiným na širší využívání celospolečenských funkcí lesa;*
- b) *Při trvale udržitelném obhospodařování lesů bude zohledňováno vytváření nových pracovních míst a opatření k zaměstnanosti;*
- c) *Zlepšení pracovních podmínek při provádění lesnických činností;*
- d) *Zachování kulturního dědictví lesů v Karpatech;*
- e) ***Lepší poskytování rekreačních služeb v lesích.***

**Akce 12.2.** Zváží vysokou hodnotu lesů pro rozvoj cestovního ruchu při zohlednění trvale udržitelných koncepcí cestovního ruchu v plánování obhospodařování lesů.

Očekávané výsledky

- a) *Zohledňování koncepcí trvale udržitelného cestovního ruchu v lesních hospodářských plánech;*
- b) *Realizace pásmovitosti lesa a plánování hospodářských opatření při současném zvažování hodnoty cestovního ruchu;*
- c) *Identifikace lesních oblastí vhodných pro cestovní ruch.*

**Akce 12.3.** Při hospodářsko-úpravnickém plánování budou zohledňovat kulturní dědictví a tradiční znalostní osvědčené postupy vztahující se k lesnímu hospodářství, jakož i základní potřeby místního obyvatelstva.

Očekávané výsledky

- a) *Zohlednění kulturního dědictví při plánování pásmovitosti lesa a hospodaření v něm i základních potřeb místního obyvatelstva;*

- b) *Propojení kulturního dědictví, tradičních znalostí a lesního hospodářství pro propagaci jejich společné vysoké hodnoty, čímž se zlepší obživa místního obyvatelstva.*

## **CÍL 13 - Rozvoj kompatibilních monitorovacích systémů a společného informačního systému**

Na základě Článku 17 Protokolu podniknou Strany následující akci:

**Akce 13.1.** V rámci stávajících mezinárodních iniciativ budou spolupracovat na harmonizaci lesního monitoringu v Karpatech, a to prostřednictvím zřízení společného informačního systému o ekologickém stavu lesů v Karpatech (podle Článku 12 Karpatské konvence).

### Očekávané výsledky

- a) *Informace o stavu lesa a výsledky národního monitoringu lesa na základě formátu odsouhlaseného Stranami, a začleněného do společného informačního systému Karpatské konvence, budou pravidelně aktualizovány a na Stranám přístupné na jejich vyžádání.*

## **CÍL 14 - Koordinovaný vědecký výzkum a výměna informací**

Na základě Článků 1 a 18 Protokolu podniknou Strany následující akce:

**Akce 14.1.** Budou podporovat a koordinovat vědecký výzkum a výměnu informací o lesích v Karpatech.

### Očekávané výsledky

- a) *Organizace symposií, konferencí a schůzek, které budou napomáhat k zajišťování vědeckých informací a výměně praktických zkušeností o trvale udržitelném obhospodařování lesů v karpatském regionu;*
- b) *Využívání informací získaných během vědeckého výzkumu v lesích Karpat pro lepší a další realizaci plánů, případně strategií zaměřených na zlepšení trvale udržitelného hospodaření v lesích karpatského regionu;*
- c) *Zajišťování a podněcování efektivní výměny informací a zkušeností s dalšími Stranami o metodách uvedených v seznamu pod Článkem 1, odstavec 2 Protokolu;*
- d) *Začlenění výsledků vědeckého výzkumu společně poskytovaného Stranami, případně mezinárodní organizací v rámci Karpatské konvence v oblasti trvale udržitelného obhospodařování lesů do společného informačního systému a jejich dostupnost prostřednictvím příslušného adresáře propojeného s webovými stránkami Konvence;*
- e) *Podněcování a zlepšování výzkumu a vědecko-technické spolupráce na národní, regionální i mezinárodní úrovni; podporování interdisciplinárního výzkumu;*
- f) *Vytvoření a využívání společné klasifikace lesních typů Karpat na národních úrovních.*

**Akce 14.2.** Budou koordinovat a kooperovat na vědeckém výzkumu podnikaném na jejich územích či jejich vědeckými institucemi.

Očekávané výsledky

- a) *Zajištění efektivní mezinárodní spolupráce mezi vědeckými a dalšími institucemi, mimo jiné prostřednictvím iniciativy Věda pro Karpaty (Science for the Carpathians Initiative);*
- b) *Vypracování a implementace společných výzkumných plánů a projektů za účelem zlepšení trvale udržitelného obhospodařování lesů v Karpatech;*
- c) *Zajištění účasti vědců a odborníků ve společných expertních sítích, jako např. na schůzkách Pracovní skupiny Karpatské konvence o trvale udržitelném obhospodařování lesů;*
- d) *Identifikace finančních prostředků pro předkládání společných vědeckých projektů, příprava a sestavování projektů.*

## **CÍL 15 - Společné programy a projekty**

Na základě Článku 19 Protokolu podniknou Strany následující akce:

**Akce 15.1.** Budou se aktivně účastnit, podle potřeb a možností každé Strany, společných programů a projektů k aktivitám společně podnikaným Stranami v Karpatech.

Očekávané výsledky

- a) *Podnikání a implementace společných akcí, projektů, plánů a programů;*
- b) *Zapojení Stran ve spolupráci, koordinaci, konzultacích, diskuzích a jednáních.*

## **CÍL 16 - Finanční opatření**

Na základě Článku 20 Protokolu podniknou Strany následující akce:

**Akce 16.1.** Prošetří možnosti podpořit implementaci ustanovení Protokolu, jeho cílů a navazujících akcí a podnikaných aktivit prostřednictvím fiskálních, případně finančních opatření.

Očekávané výsledky

- a) *Podpoření implementace ustanovení Protokolu prostřednictvím fiskálních, případně finančních opatření.*

**Akce 16.2.** Budou identifikovat, vytvářet a uplatňovat, v případě potřeby, příslušná schémata pro platbu za ekosystémové služby, které poskytují lesy.

Očekávané výsledky

- a) *Identifikace, vytváření a aplikace vhodných schémat pro ekosystémové služby poskytované lesy.*

## **CÍL 17 - Vzdělávání, osvěta a informovanost veřejnosti**

Na základě Článku 21 Protokolu podniknou Strany následující akce:

**Akce 17.1.** Budou podporovat vzdělávání, osvětu a informovanost veřejnosti o lesích v Karpatech, včetně kulturního dědictví a tradičních znalostních postupech souvisejících s obhospodařováním lesů.

### Očekávané výsledky

- a) *Vhodné začlenění vzdělávacích a školicích kurzů o trvale udržitelném obhospodařování lesů do národních vzdělávacích systémů;*
- b) *Realizace informačních kampaní zaměřených na podporu celospolečenského ekologického vzdělávání, budování informovanosti veřejnosti o karpatských lesích, včetně souvisejícího kulturního dědictví a tradičních znalostních postupech a opatřeních na posilování trvale udržitelného hospodaření v lesích Karpat.*

**Akce 17.2.** Zabezpečí přístup veřejnosti k informacím odvozeným z implementace Protokolu, při současném zohledňování principů a nástrojů Aarhuské konvence.

### Očekávané výsledky

- a) *Zajištění informací odvozených z implementace Protokolu na národních webových stránkách a na webových stránkách Karpatské konvence.*

## **CÍL 18 - Efektivita zajišťující implementaci Strategického Akčního Plánu**

Na základě Článků 20, 25 a 26 Protokolu podniknou Strany následující akce:

**Akce 18.1.** Podniknou veškeré akce potřebné pro zajištění implementace Protokolu ve spolupráci s jinými příslušnými expertními sítěmi pro aktivity v rámci rozsahu jejich kompetencí.

### Očekávané výsledky

- a) *Podniknutí právních a administrativních opatření pro implementaci Protokolu.*

**Akce 18.2.** Určí příslušný národní orgán odpovědný za implementaci Protokolu a sdělí tuto informaci dalším Stranám.

### Očekávaný výsledek

- a) *Jmenování státních úřadů odpovědných za implementaci Protokolu a zveřejnění jejich kontaktních údajů na webových stránkách Karpatské konvence.*

**Akce 18.3.** Tři měsíce před každou řádnou schůzkou Konference Stran předloží Sekretariátu 3-letou zprávu o aktivitách zaměřených na implementaci Protokolu a jejich efektivnost, a to na základě formátu vypracovaném Pracovní skupinou Karpatské konvence pro trvale udržitelné obhospodařování lesů.

### Očekávané výsledky

- a) *Návrh a aktualizace 3-leté zprávy o aktivitách zaměřených na implementaci Protokolu a jejich efektivnost;*
- b) *Včasné předložení této zprávy Sekretariátu;*
- c) *Předkládání zprávy Konferenci Stran ke zvážení na jejích setkáních.*

## Seznam akronymů a zkratk

<b>COP</b>	Konference of the Parties (Konference Stran)
<b>CNPA</b>	Carpathian Network of Protected Areas (Karpatská síť chráněných oblastí)
<b>EU</b>	European Union (Evropská unie)
<b>EUSDR</b>	European Union Strategy for Danube Region (EU Strategie pro Dunajský region)
<b>EUSBSR</b>	European Union Strategy for Black Sea Region (EU Strategie pro Černomořský region)
<b>FRA</b>	Forest Resources Assessment (Hodnocení lesních zdrojů)
<b>FLEGT</b>	Forest Law Enforcement, Government and Trade (Prosazování lesního zákona, vláda a obchod)

## Relevantní dokumenty a weblinky

### Karpatská konvence

UNEP, (2003): Framework Convention on the Protection and Sustainable Development of the Carpathians (**Carpathian Convention**)

[www.carpathianconvention.org](http://www.carpathianconvention.org)

UNEP, Carpathian Convention (2011): Protocol on Sustainable Forest Management (**Forest Protocol**)

[http://kcpd0.w4yserver.at/tl\\_files/carpathiancon/Downloads/01%20The%20Convention/1.1.2.2%20ProtocolonSustainableForestManagementsigned27may2011.pdf](http://kcpd0.w4yserver.at/tl_files/carpathiancon/Downloads/01%20The%20Convention/1.1.2.2%20ProtocolonSustainableForestManagementsigned27may2011.pdf)

UNEP, Carpathian Convention (2008): Protocol on Conservation and Sustainable Use of Biological and Landscape Diversity (**Biodiversity Protocol**)

[http://kcpd0.w4yserver.at/tl\\_files/carpathiancon/Downloads/01%20The%20Convention/1.1.2.1%20BiodiversityProtocolFinalsigned.pdf](http://kcpd0.w4yserver.at/tl_files/carpathiancon/Downloads/01%20The%20Convention/1.1.2.1%20BiodiversityProtocolFinalsigned.pdf)

UNEP, Carpathian Convention (2011): Protocol on Sustainable Tourism (**Tourism Protocol**)

[http://kcpd0.w4yserver.at/tl\\_files/carpathiancon/Downloads/01%20The%20Convention/1.1.2.3%20ProtocolonSustainableTourismsigned27may2011.pdf](http://kcpd0.w4yserver.at/tl_files/carpathiancon/Downloads/01%20The%20Convention/1.1.2.3%20ProtocolonSustainableTourismsigned27may2011.pdf)

UNEP, Carpathian Convention: Terms of Reference (**ToRs**) for the Working Group on Sustainable Forest Management

[http://kcpd0.w4yserver.at/tl\\_files/carpathiancon/Downloads/02%20Activities/2.1.4%20ToR%20WG%20Sustainable%20Forest%20Management.pdf](http://kcpd0.w4yserver.at/tl_files/carpathiancon/Downloads/02%20Activities/2.1.4%20ToR%20WG%20Sustainable%20Forest%20Management.pdf)



## EU

Regulation (EU) No 995/2010 of the European Parliament and of the Council of 20 October 2010 laying down the obligations of operators who place timber and timber products on the market (**Timber Regulation**)

[http://ec.europa.eu/environment/forests/timber\\_regulation.htm](http://ec.europa.eu/environment/forests/timber_regulation.htm)

Council Directive 2009/147/EEC of 30 November 2009 on the conservation of wild birds (**Birds Directive**)

[http://ec.europa.eu/environment/nature/legislation/birdsdirective/index\\_en.htm](http://ec.europa.eu/environment/nature/legislation/birdsdirective/index_en.htm)

Council Directive 92/43/EEC of 21 May 1992 on the conservation of natural habitats and of wild fauna and flora (**Habitats Directive**)

[http://ec.europa.eu/environment/nature/legislation/habitatsdirective/index\\_en.htm](http://ec.europa.eu/environment/nature/legislation/habitatsdirective/index_en.htm)

Council Directive 85/337/EEC of 27 June 1985 on the assessment of the effects of certain public and private projects on the environment (**Environmental Impact Assessment**)

<http://ec.europa.eu/environment/eia/eia-legalcontext.htm>

Directive 2001/42/EC of the European Parliament and of the Council of 27 June 2001 on the assessment of the effects of certain plans and programmes on the environment (**Strategic Environmental Assessment**)

<http://ec.europa.eu/environment/eia/sea-legalcontext.htm>

Directive 2004/35/CE of the European Parliament and of the Council of 21 April 2004 on environmental liability with regard to the prevention and remedying of environmental damage (**Environmental Liability Directive**)

<http://eurex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=OJ:L:2004:143:0056:0075:EN:PDF>

European Commission, (2006): Communication from the Commission to the Council and the European Parliament on an EU Forest Action Plan, Brussels COM(2006) 302 final

[http://ec.europa.eu/agriculture/fore/action\\_plan/com\\_en.pdf](http://ec.europa.eu/agriculture/fore/action_plan/com_en.pdf)

Council of the European Union, (2006): Renewed EU Sustainable Development; DOC 10917/06

<http://ec.europa.eu/environment/eussd/>

European Union Network for the Implementation and Enforcement of Environmental Law (IMPEL)

<http://impel.eu/>

## Konvence

UNECE, (1998): Convention on Access to Information, Public Participation in Decision-making and Access to Justice in Environmental Matters (**Aarhus Convention**)

<http://www.unece.org/env/pp/treatytext.html>

Council of Europe (1979): Convention on the Conservation of European Wildlife and Natural habitats (**Bern Convention**)

<http://conventions.coe.int/treaty/en/Treaties/Html/104.htm>

UNECE, (1991): Convention on Environmental Impact Assessment in a Transboundary Context (**Espoo (EIA) Convention**)

<http://www.unece.org/env/eia/eia.htm>

UNESCO, (1972): Convention concerning the Protection of the World Cultural and Natural Heritage (**World Heritage Convention**)

<http://whc.unesco.org/archive/convention-en.pdf>

## Projekty

UNEP, (2000) : Protection and Sustainable Development of the Carpathians in a Transnational Framework (**INTERREG IIB CADSES Carpathian project**)

<http://www.carpathianproject.eu/portal/>

Jiné

Ministerial Conference on the Protection of Forests in Europe (**Forest Europe**)

<http://www.foresteuropa.org/>

EU, (2003): Forest Law Enforcement, Governance and Trade Action Plan (**FLEGT Action Plan**)

<http://www.euflegt.efi.int/portal/>

FAO, (2010): Global Forest Resources Assessment 2010 (**FRA 2010**)

<http://www.fao.org/forestry/fra/fra2010/en/>